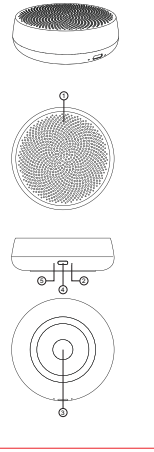
LEXON

LA121

MINO L



Design by Manuela Simonelli & Andrea Quagio

ENGLISH

(1) Speaker
(2) Microphone (hands-free phone call)
(3) Multi-Function Button (MFB-button)
(4) USB-type-C port
(5) Light indicator

CHARGING
Connect the USB Type-C cable to a USB charging source, plug the USB type-C plug into (4). When the device is powered by an electrical source, a Red light will light up.

PAIRING / CONNECTING
Bluetooth® pairing
Pair 1 MINO L
1. Turn on the by pressing the "MFB" button for five seconds.
2. When the speaker is in pairing mode, it will emit a sound as notification and the Blue light indicator will start blinking rapidly.
3. Go into the Bluetooth® settings of your smartphone and make sure to switch on the Bluetooth® mode.
4. Scroll to Other or new Devices and look for your new Bluetooth® speakers "LEXON MINO L".
5. Once it appears, tap it to connect. Your speaker will emit a confirmation sound as soon as it is paired.

Note: Once paired and connected, the Bluetooth® speaker will be automatically connected to your device whenever you turn the speaker on again, provided the device is in range.

Pair 2 MINO L (with the True Wireless Stereo technology)
1. Turn on both Mino L by pressing the "MFB" button for five seconds.
2. Before connecting both speakers devices with your smartphone, make sure to disable press the "MFB" button for five seconds on the Mino L that will become the "Slave" speaker. The Mino L that will become the "Master" will actively search for the second Mino L. A sound will confirm that both Mino L are successfully paired. The "LEXON MINO L" can automatically be paired together thanks to the TWS technology.
3. Go into the Bluetooth® settings of your smartphone and make sure to switch on the "LEXON MINO L".
4. Once it appears, tap it to connect. Your speaker will emit a confirmation sound as soon as it is paired.

Note: Once paired and connected, the Bluetooth® speaker will be automatically connected to your device whenever you turn the speaker on again, provided the device is in range.

Light status indicator

Operation mode	Light (5)
Power supply	Steady Red light
Power On (Long press MFB button)	Flashing Blue light and emits a sound
Power Off (Long press MFB button)	Emits a sound
Enter in pairing mode	Blue light flashing quickly
Bluetooth® device connected with phone	Steady Blue light and emits a sound
Playing Music	Blue light flashing slowly

If the indicator light does not work as described above, unplug the charger from MINO L and reconnect it.

Bluetooth® hands-free
Answer/hang up a call: Press the "MFB" button once.
Reject a call: Long press the "MFB" button.

Selfie control function
1. Make sure that your "LEXON MINO L" is paired with your smartphone.
2) Open the native camera of your smartphone and position your phone on a stable surface.
3) Place your "LEXON MINO L" within the range and press the "MFB" button to take a picture.

How to pair with another phone
1) To pair your speaker with another phone, make sure that your Bluetooth® speaker is ON and short press the "MFB" button.
2) Go into the Bluetooth® settings of your "LEXON MINO L" directly from your smartphone's Bluetooth® settings first.
3) Then, perform a new pairing procedure with another smartphone.

SAFETY PRECAUTIONS
Read all the instructions before using the device.
1. Protect the speaker against heat sources such as radiators, heaters, air ducts, sunlight.
2. Avoid contact with liquids: keep away from water and high moisture conditions.
3. Do not place any naked flame sources, such as candles, on top of the speaker when in charging port.
4. Do not put metal objects or magnets between the mobile device and the wireless charge surface.
5. Do not repair the speaker by yourself; seek for professional service.
6. Do not dismantle the speaker or remove parts.
7. Risk of explosion if battery is replaced by an incorrect type Dispose of used batteries according to the instructions

PRODUCT SPECIFICATIONS:
Case material: ABS & Aluminium
Weight: 0.22 kg
Dimensions: Ø 5.2 x 3 cm
Power: 3.3V
Bluetooth® version: 4.2
Bluetooth® range: 10 meters
Power supplier: DC 5V/500 mA
Speaker: 40 mW
Battery capacity: 800 mA
Charging time: 2-3h
Port: USB Type-C

FRANÇAIS

(1) Enceintes
(2) Microphone (mains libres)
(3) Bouton multifonction (bouton MFB)
(4) Port USB Type-C
(5) Indicateur lumineux

CHARGEMENT
Connectez le câble USB Type-C à une source de charge USB correspondante, branchez la fiche USB Type-C (4). Lorsque l'appareil est alimenté par une source électrique, un voyant rouge s'allume.

JUMELAGE / CONNEXION
Jumelage Bluetooth®
Jumeler 1 MINO L
1. Allumez le MINO L en appuyant sur le bouton « MFB » pendant quelques secondes.
2. Lorsque l'enceinte est en mode jumelage, elle émet un son comme notification et le voyant bleu commence à clignoter rapidement.
3. Allez dans les paramètres Bluetooth® de votre smartphone et assurez-vous d'activer le mode Bluetooth®.
4. Faites défiler jusqu'à Autre ou Nouveau appareils puis recherchez "LEXON MINO L" qui correspond au nom de votre nouvelle enceinte Bluetooth®.
5. Dès qu'il apparaît, appuyez dessus pour connecter. Votre enceinte émettra un son de confirmation dès que le jumelage sera effectué.

Remarque : une fois jumelée et connectée, votre enceinte Bluetooth® sera automatiquement connectée à votre appareil chaque fois que vous la allumerez, à condition que l'appareil soit à portée.

Jumeler 2 MINO L (grâce à la technologie True Wireless Stereo)
1. Allumez les deux Mino L en appuyant sur le bouton « MFB » pendant quelques secondes.
2. Avant de connecter les deux enceintes à votre smartphone, veillez à appuyer deux fois sur le bouton « MFB » pendant cinq secondes sur le Mino L qui deviendra l'enceinte « Slave ». Le Mino L qui deviendra le « Master » va activement rechercher le second Mino L. Un son confirmera que les deux Mino L ont bien été couplées. Les enceintes « LEXON MINO L » peuvent-être automatiquement jumelées grâce à la technologie TWS.
3. Allez dans les paramètres Bluetooth® de votre smartphone, puis, une fois connecté, sélectionnez « LEXON MINO L ».
4. Une fois que ce nom apparaît, appuyez dessus pour vous connecter. Votre enceinte émettra un son de confirmation dès qu'elle sera jumelée.

Remarque : une fois jumelée et connectée, l'enceinte Bluetooth® sera automatiquement connectée à votre appareil chaque fois que vous la allumerez, à condition que l'enceinte soit à portée.

Les voyants lumineux

Mode de démarrage	Lumière (5)
Source de branchement	Lumière rouge fixe
Power On (pressez longtemps le bouton MFB)	Lumière bleue clignotante émettant un son
Power OFF (pressez longtemps le bouton MFB)	Émission d'un son
Entre en mode jumelage	Lumière bleue clignotante rapidement
Appareil Bluetooth® connecté au téléphone	Lumière bleue fixe émettant un son
Lecture de la musique	Lumière bleue clignotante lentement

Si le voyant ne fonctionne pas comme décrit ci-dessus, débranchez le chargeur de MINO L et reconnectez-le.

Opérations mains libres Bluetooth®
Répondre / raccrocher : Appuyez une fois sur le bouton «MFB».
Rejeter un appel : Appuyez longtemps sur le bouton «MFB».

Fonction de contrôle du mode selfie
1. Assurez-vous que votre « LEXON MINO L » est jumelé avec votre smartphone.
2) Ouvrez la fonction native de votre smartphone et placez votre téléphone sur une surface stable.
3) Assurez-vous que votre enceinte soit à portée et appuyez sur le bouton « MFB » pour prendre une photo.

Comment jumeler avec un autre téléphone
1) Pour jumeler votre enceinte avec un autre téléphone, assurez-vous que votre enceinte Bluetooth® est allumée et appuyez brièvement deux fois sur le bouton « MFB ».
2) Rendez-vous dans les paramètres Bluetooth® de votre « LEXON MINO L », directement depuis les paramètres Bluetooth® de votre smartphone.
3) Ensuite, effectuez une nouvelle procédure de jumelage avec un autre smartphone.

PRÉCAUTIONS DE SÉCURITÉ :
Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'appareil.
1. Protégez l'enceinte des sources de chaleur: proches telles que les radiateurs, les climatiseurs, les conduits d'aération, le soleil.
2. Évitez le contact avec des liquides : tenez l'appareil à l'écart de l'eau et des conditions d'humidité élevée.
3. Ne placez pas de flammes nues, telles que des bougies, sur l'enceinte lorsque celle-ci est en charge.
4. Ne placez pas d'objet métallique ou d'aimant sur la surface de l'enceinte.
5. Ne réparez pas l'enceinte par vous-même : rechercher un service de réparations de professionnels agréés.
6. Évitez les chocs, ne touchez pas le produit avec les mains mouillées.

SPECIFICATIONS DU PRODUIT :
Matériaux : ABS & Aluminium
Poids net : 220 g
Dimensions : Ø 5,2 x 3 cm
Puissance : 3,3V
Version Bluetooth® : 4,2
Portée Bluetooth® : 10 mètres
Alimentation : DC 5V/500 mA
Haut-parleur : 40 mW
Capacité de la batterie : 800 mA
Temps de chargement : 2-3h
Port : USB Type-C

DEUTSCH

(1) Lautsprecher
(2) Mikrofon (zum Freihand-Telefonieren)
(3) Multifunktionstaste (MFB-Taste)
(4) USB-Anschluss Typ-C
(5) Anzeigelampe

DEN LADEVORGANG LADEN
Verbinden Sie das USB-C-Kabel mit einem USB-Ladeanschluss, stecken Sie den USB-C-Stecker in (4). Sobald das Gerät mit einer Stromquelle verbunden ist, leuchtet das rote Anzeigelämpchen auf.

KOPPELN / VERBINDEN
Bluetooth® Kopplung
Kopplung des MINO L
1. Schalten Sie den MINO L ein. Halten Sie die MFB- Taste einige Sekunden lang gedrückt.
2. Sobald sich der Lautsprecher im Kopplungsmodus befindet, ertönt ein bestätigender Signalton und die blaue Leuchtanzeige beginnt schnell zu blinken.
3. Gehen Sie in die Bluetooth®-Einstellungen Ihres Smartphones, dass der Bluetooth®-Modus eingeschaltet ist.
4. Suchen Sie zu anderen oder neuen Geräten und suchen Sie Ihren neuen Bluetooth® Lautsprecher "LEXON MINO L".
5. Sobald sein Symbol erscheint, tippen Sie ihn an, um die Verbindung herzustellen. Der Lautsprecher wird einen Bestätigungston abgeben, sobald er gekoppelt ist.

Hinweis: Nachdem der Bluetooth®-Lautsprecher angeschlossen und gekoppelt ist, steht sich bei jedem Einschalten seiner Verbindung zu Ihrem Gerät automatisch wieder her, sofern sich das Gerät in Reichweite befindet.

Kopplung zwei MINO L (mit True Wireless Stereo-technologie)
1. Schalten beide Mino L ein, indem Sie die MFB-Taste einige Sekunden lang gedrückt.
2. Bevor Sie beide Lautsprecher mit Ihrem Smartphone verbinden, müssen Sie die MFB-Taste an einem Mino L drücken, bis dieser „Slave" wird. Der Mino L, der dann zu „Master" wird, sucht aktiv nach dem zweiten Mino L. Sobald die beiden Mino L gekoppelt sind, ertönt ein Bestätigungstonton. Dank der TWS-Technologie können die „LEXON MINO L" automatisch gekoppelt werden.
3. Schalten Sie Bluetooth® in Ihrem Smartphone ein und suchen Sie den LEXON MINO L unter den Bluetooth®-Geräten.
4. Sobald Sie den „LEXON MINO L" sehen, tippen Sie darauf, um die Verbindung herzustellen. Der Lautsprecher wird einen Bestätigungston abgeben, sobald er gekoppelt ist.

Hinweis: Nachdem der Bluetooth®-Lautsprecher angeschlossen und gekoppelt ist, steht sich bei jedem Einschalten seiner Verbindung zu Ihrem Gerät automatisch wieder her, sofern sich das Gerät in Reichweite befindet.

Status-Leuchtanzeige

Betriebsmodus	Licht (5)
Stromversorgung	Rotes Dauerlicht
Einschalten (langes Drücken der MFB-Taste)	Blaues Blinklicht und Signalton
Ausschalten (langes Drücken der MFB-Taste)	Ein Signalton ertönt
Übergang in den Kopplungsmodus	Blau blaue Leuchtanzeige schnell
Bluetooth®-Gerät ist mit Smartphone verbunden	Dauerhaftes blaues Licht und ein Signalton
Laufende Musikwiedergabe	Blaues Licht blinkt langsam

Wenn die Leuchtanzeige nicht wie oben beschrieben funktioniert, trennen Sie das Ladegerät vom MINO L und stellen Sie eine erneut.

Bluetooth® Freisprechfunktion
Einen Anruf beantworten oder beenden: Drücken Sie die MFB-Taste einmal.
Einen Anruf ablehnen: Drücken Sie die MFB-Taste lang.

Selfie-Bluetooth®
1. Stellen Sie sicher, dass der LEXON MINO L an Ihr Smartphone gekoppelt ist.
2) Öffnen Sie die Kamera Ihres Smartphones und positionieren Sie es auf einer stabilen Unterlage.
3) Platzieren Sie dass sich Ihr Lautsprecher in Reichweite befindet. Mit einem Druck auf die MFB-Taste machen Sie ein Foto.

Wie man einen neuen Gerät koppelt
1) Verguemgemütlichen Sie sich zum Koppeln zu einem anderen Smartphone, dass Ihr Bluetooth®-Lautsprecher eingeschaltet ist (ON) und drücken Sie die MFB-Taste zweimal kurz.
2) Gehen Sie direkt in die Bluetooth®-Einstellungen Ihres LEXON MINO L, an den Bluetooth®-Einstellungen Ihres Smartphones.
3) Führen Sie dann einen Kopplungsvorgang durch.

SICHERHEITSVORKEHRUNGEN:
Lesen Sie sich vor Gebrauch das Gerätes die Anweisungen durch.
1. Schützen Sie den Lautsprecher vor Hitzequellen, wie etwa Heizungen, Öfen, Lüftungsleitungen oder direkter Sonneneinstrahlung.
2. Vermeiden Sie den Kontakt mit Flüssigkeiten: Halten Sie das Gerät von Wasser und hoher Luftfeuchte fern.
3. Stellen Sie nicht fest gegen den Lautsprecher und führen Sie keine brennbaren Gegenstände ins Innere oder in den Ladeanschluss ein.
4. Legen Sie keine Metallgegenstände oder Magneten zwischen Mobiltelefon und kabellosen Ladegerät.
5. Versuchen Sie nicht, den Lautsprecher selbst zu reparieren, wenden Sie sich an einen Fachmann.
6. Vermeiden Sie einen elektrischen Schlag, fassen Sie das Produkt nicht mit nassen Händen an.

PRODUKTSPEZIFIKATIONEN:
Gehäusematerial: ABS & Aluminium
Nettogewicht: 220 g
Abmessungen: Ø 5,2 x 3cm
Leistung: 3,3V
Bluetooth® Version: 4,2
Bluetooth® Reichweite: 10 Meter
Stromversorgung: DC 5 V / 500 mAh
Akku-Leistung: 800 mA
Ladezeit: 2-3 Stunden
Anschlüsse: USB-Typ C

NEDERLANDS

(1) Luidsprekers
(2) Microfoon (handsfree telefoongesprek)
(3) Multifunctionele knop (MFB-knop)
(4) USB-poort, type-C
(5) Indicatorlampje

LADEN
Sluit de USB-laadkabel type-C aan op een USB-laadbron, steek de USB-kabel type-C in (4). Wanneer het apparaat wordt gevoed door een elektrische bron, zal er een rood licht gaan branden.

KOPPELEN/VERBINDEN
Bluetooth® koppeling
Koppel 1 MINO L
1. Zet de MINO L aan door enkele seconden op de "MFB" knop te drukken.
2. Wanneer de luidspreker in de koppelfase staat, zal deze een geluidssignaal afgeven als melding en zal het blauwe lampje snel beginnen te knipperen.
3. Ga naar de Bluetooth®-instellingen van uw smartphone en zorg ervoor dat u de Bluetooth®-modus inschakelt.
4. Ga naar Overige apparaten toegevoegd en zoek je nieuwe Bluetooth® luidsprekers "LEXON MINO L".
5. Tik op deze naam zodra de weergegeven. De luidspreker laat een bevestigingsgeluid horen zodra hij gekoppeld is.

Let op: Zodra de Bluetooth® luidspreker gekoppeld en verbonden is, zal hij automatisch verbonden worden met uw apparaat wanneer u de luidspreker inschakelt en het apparaat binnen bereik is.

Koppel 2 MINO L (met de True Wireless Stereo-technologie)
1. Schakel beide Mino L in door enkele seconden op de "MFB" knop te drukken.
2. Voordat u beide luidsprekers met uw smartphone verbindt, moet u de "MFB" knop van een Mino L twee keer indrukken; kiz een zoeltje "Ga-da-da" geluid hoort. Deze Mino L zal dienen als het hoofdapparaat en actief op zoek gaan naar de tweede Mino L. Een gebuzd zal bevestigen dat beide Mino L succesvol gekoppeld zijn. De "LEXON MINO L" kunnen dankzij de TWS-technologie automatisch gekoppeld worden.
3. Schakel de Bluetooth® van uw smartphone in en zoek naar de "LEXON MINO L" van de Bluetooth®-luidspreker.
4. Tik op deze naam zodra die wordt gevonden. De luidspreker laat een bevestigingsgeluid horen zodra hij gekoppeld is.

Let op: Zodra de Bluetooth® luidspreker gekoppeld en verbonden is, zal hij automatisch verbonden worden met uw apparaat wanneer u de luidspreker inschakelt en het apparaat binnen bereik is.

Statusaanduidingslamp

Bedrijfsstand	Lampje (5)
Voeding aangesloten	Continu rood licht
Inschakelen (langs Knoppen (lang) indrukken)	Knipperend blauw licht en er klinkt een geluid
Uitschakelen (MFB-knop lang indrukken)	Er klinkt een geluid
Voor een koppelmodus in	Blauw licht knippert snel
Bluetooth® apparaat verbonden met telefoon	Continu blauw licht en er klinkt een geluid
Muziek afspelen	Blauw licht knippert langzaam

Als het indicatielampje niet gaat branden zoals hierboven beschreven, koppelt u de lader los van de MINO L en sluit u hem opnieuw aan.

Handsfree-bediening via Bluetooth®
Een telefoontje beantwoorden/afsnijgen: Druk eenmaal op de "MFB"-knop.
Een oproep afwijzen: Druk lang op de "MFB"-knop.

Selfiebuzzle
1. Zorg ervoor dat uw "LEXON MINO L" gekoppeld is aan uw smartphone.
2) Open de camera van uw smartphone en plaats uw telefoon op een stabiel oppervlak.
3) Combineer of uw luidspreker binnen bereik is en druk op de "MFB"-knop om een foto te nemen.

Met een andere telefoon koppelen
1) Per aansluiten luidspreker aan uw ander telefoon, zeeuwzorg dat uw Bluetooth®-luidspreker is ingeschakeld (ON) en druk kort op de "MFB"-knop.
2) Ga naar de Bluetooth®-instellingen van uw "LEXON MINO L" direct uit de Bluetooth-instellingen van uw smartphone.
3) Vervolgens voert u een nieuwe koppelingsprocedure uit met een andere smartphone.

VEILIGHEIDSRICHTLIJNEN:
Lees alle instructies voordat u het apparaat gaat gebruiken.
1. Beschermt de luidspreker tegen hitbronnen, zoals radiatoren, verwarmingen, luchtkanalen, zonlicht.
2. Voorkomt contact met vloeistoffen: uit de buurt van water en vochtgevoelige met een hoge luchtvochtigheid houden.
3. Niet kaal op het product staan en geen gelekende voorwerpen in de ladoprenter of de laadlepelring stelen.
4. Plaat geen metalen voorwerpen of magneten tussen uw mobiele telefoon en de draadloze oplaadplaat.
5. Probeer de luidspreker niet zelf te repareren: neem contact op met een erkend servicecentrum.
6. Voorkom elektrische schokken door het apparaat niet met natte handen aan te raken.

PRODUCTSPECIFICATIES:
Materiaal van de luidspreker: ABS & Aluminium
Gewicht: 220 g
Afmetingen: Ø 5,2 x 3 cm
Vermogen: 3,3V
Bluetooth® bereik: 10 meter
Bluetooth® versie: 4.2
Batterijcapaciteit: 800 mA
Accuvermogen: 800 mAh
Oplaadtijd: 2-3 uur
Poort: 1 x USB, type C

ITALIANO

(1) Altoparlanti
(2) Microfono (chiamata in viva voce)
(3) Pulsante multifunzione (pulsante MFB)
(4) Porta USB tipo C
(5) Indicatore luminoso

RICARICA
Collegare il cavo USB-tipo C a una fonte macchiatrice e inserire la spina USB nel punto (4). Quando il dispositivo è alimentato da una fonte elettrica, si accende una luce rossa.

ACCOPPIAMENTO / CONNESSIONE
Accoppiamento Bluetooth®
Accoppiamento 1 altoparlante MINO L
1. Accendere il MINO L premendo il pulsante "MFB" per alcune secondi per accendere Mino L.
2. Quando l'altoparlante è in modalità accoppiamento, emetterà un suono e la luce blu lampeggia velocemente.
3. Andare nelle impostazioni Bluetooth® dello smartphone e assicurarsi che il Bluetooth® sia acceso.
4. Cercare tra i dispositivi disponibili l'altoparlante Bluetooth® "LEXON MINO L".
5. Toccare sul nome dell'altoparlante per connettere. L'altoparlante emetterà un suono di conferma di avvenuto accoppiamento.

Nota: Una volta accoppiato e connesso, l'altoparlante Bluetooth® si connetterà automaticamente al dispositivo ogni volta che l'altoparlante è acceso e si trova nel raggio d'azione.

Accoppiamento 2 dispositivi MINO L (con tecnologia TWS)
1. Accendere entrambi i Mino L premendo il pulsante "MFB" per alcune secondi.
2. Prima di collegare entrambi gli altoparlanti allo smartphone, assicurarsi di premere due volte il pulsante MFB di un Mino L fino a sentire un suono continuo. Questo Mino L servirà come dispositivo host e cercherà attivamente il secondo Mino L. Un suono confermerà che entrambi i Mino L sono stati correttamente accoppiati. Il dispositivo "LEXON MINO L" potranno essere accoppiati automaticamente grazie alla tecnologia TWS.
3. Accendere il Bluetooth® dello smartphone e cercare l'altoparlante Bluetooth® "LEXON MINO L".
4. Toccare sul nome dell'altoparlante per connettere. L'altoparlante emetterà un suono di conferma di avvenuto accoppiamento.

Nota: Una volta accoppiato e connesso, l'altoparlante Bluetooth® si connetterà automaticamente al dispositivo ogni volta che l'altoparlante è acceso e si trova nel raggio d'azione.

Indicatore luminoso stato

Funzionamento	Luce (5)
Alimentazione	Luce rossa fissa
Accendere (tenere premuto il pulsante MFB)	La luce blu lampeggia ed emette un suono
Spegimento (tenere premuto il pulsante MFB)	Emette un suono
Modalità accoppiamento	La luce blu lampeggia velocemente
Dispositivo Bluetooth® connesso al telefono	La luce blu rimane fissa ed emette un suono
Riproduzione musica	La luce blu lampeggia lentamente

Se l'indicatore luminoso non funziona come descritto sopra, scollegare il caricatore dalla base di MINO L e ricollegarlo.

Operazione Bluetooth® vivavoce
Rispondere/chiudere una chiamata: Premere una volta il pulsante MFB.
Rifiutare una chiamata: Premere brevemente il pulsante «MFB».

Funzione selfie control
1. Assicurarsi che il dispositivo "LEXON MINO L" sia accoppiato allo smartphone.
2) Aprire la fotocamera dello smartphone e posizionare il telefono su una superficie stabile.
3) Posizionare il dispositivo "LEXON MINO L" entro il raggio d'azione e premere il pulsante MFB per scattare un foto.

Come accoppiare un altro telefono
1) Per accoppiare l'altoparlante con un altro telefono, assicurarsi che l'altoparlante Bluetooth® sia accesso e premere brevemente il pulsante MFB.
2) Vai alle impostazioni Bluetooth® del "LEXON MINO L" direttamente dalle impostazioni Bluetooth® dello smartphone.
3) Procedere con l'accoppiamento a un altro smartphone.

AVVERTENZE
Leggere le istruzioni prima di usare il dispositivo.
1. Proteggere l'altoparlante da fonti di calore: radiatori, stufe elettriche, condotti dell'aria, luce solare.
2. Evitare il contatto con liquidi: mantenerlo al riparo da acqua e ambienti umidi.
3. Non usare il prodotto; non inserire oggetti conduttori nell'altoparlante o nelle porte di ricarica.
4. Non inserire oggetti di metallo o magneti tra il dispositivo mobile e la base di ricarica wireless.
5. Non riparare l'altoparlante, affidarsi a un servizio professionale.
6. Non toccare il prodotto con le mani bagnate per evitare di provocare la scossa.

CARATTERISTICHE DEL PRODOTTO:
Materiale: ABS & Alluminio
Peso netto: 220 g
Dimensioni: Ø 5,2 x 3cm
Potenza: 3,3V
Versione Bluetooth®: 4.2
Raggio Bluetooth®: 10 metri
Alimentatore: DC 5V/500 mA
Durata batteria: 2-3 ore
Capacità batteria: 800 mAh
Tempo di ricarica: 2-3 ore
Porta: USB tipo C

ESPAÑOL

(1) Altavoces
(2) Micrófono (llamada telefónica con manos libres)
(3) Botón multifunción (botón MFB)
(4) Puerto USB de tipo C
(5) Indicador luminoso

CARGA
Conecte el cable USB de tipo C a una fuente de carga USB, conecte el USB de tipo C a (4). Cuando el dispositivo está conectado a una fuente de electricidad, se encenderá una luz roja.

EMPARejAR / CONECTAR
Emparejamiento Bluetooth®
Emparejamiento de 1 MINO L
1. Encienda el MINO L presionando el botón «MFB» durante unos pocos segundos para encender el Mino L.
2. Cuando el altavoz esté en modo emparejamiento, el altavoz avisará emitiendo un sonido y el indicador luminoso azul comenzará a parpadear rápidamente.
3. Ingrese a los ajustes Bluetooth® de su smartphone y asegúrese de que el modo Bluetooth® esté activado.
4. Desplácese a «Otros» o «nuevos Dispositivos y busque el altavoz Bluetooth® «LEXON MINO L».
5. Cuando aparezca en la pantalla, pulse para conectar. Su altavoz emitirá un sonido de confirmación en cuanto los dispositivos estén emparejados.

Nota: Una vez emparejado y conectado, el altavoz se conectará automáticamente a dispositivo móvil cada vez que lo encienda y siempre y cuando el dispositivo móvil esté dentro del alcance del altavoz.

Emparejamiento de 2 MINO L (con tecnología True Wireless Stereo)
1. Encienda ambos Mino L presionando el botón «MFB» durante unos pocos segundos.
2. Antes de conectar los altavoces a su dispositivo móvil, asegúrese de presionar dos veces el botón «MFB» de uno de los Mino L hasta que se escuche un sonido «bichito» continuo. El Mino L actuará como dispositivo receptor y buscará activamente el segundo Mino L. Cuando los dos Mino L estén correctamente emparejados, se escuchará un sonido de confirmación. La tecnología TWS permite empareja entre sí los «LEXON MINO L» automáticamente.
3. Ingrese a los ajustes Bluetooth® de su smartphone y asegúrese de que el modo Bluetooth® esté activado.
4. Cuando aparezca en la pantalla, pulse para conectar. Su altavoz emitirá un sonido de confirmación en cuanto los dispositivos estén emparejados.

Nota: Una vez emparejado y conectado, el altavoz se conectará automáticamente a dispositivo móvil cada vez que lo encienda y siempre y cuando el dispositivo móvil esté dentro del alcance del altavoz.

Indicador luminoso de estado

Modo de operación	Luz (5)
Fuente de alimentación	Luz roja fija
Encendido (mantener presionado el botón MFB)	La luz azul parpadea y el dispositivo emite un sonido
Apagado (mantener presionado el botón MFB)	El dispositivo emite un sonido
Modo de emparejamiento	La luz azul parpadea rápidamente
Dispositivo Bluetooth® conectado con el dispositivo móvil	La luz azul no cesa fija y el dispositivo emite un sonido
Reproducción de música	La luz azul parpadea lentamente

Si el indicador luminoso no funciona como se describe anteriormente, desconecte el cargador del MINO L y vuélvalo a conectar.

Operaciones Bluetooth® en modo manos libre
Descolgar/colgar el teléfono: Presione una vez el botón «MFB».
Rechazar una llamada: Presione brevemente el botón «MFB».

Función de control de autofoto
1. Asegúrese de que en «LEXON MINO L» está emparejado con su dispositivo móvil.
2) Abra la cámara nativa de su dispositivo móvil y colóquelo sobre una superficie estable.
3) Asegúrese de que su altavoz «LEXON MINO L» esté dentro del alcance y presione el botón «MFB» para tomar una foto.

Cómo emparejar el altavoz con otro dispositivo móvil
1) Para emparejar su altavoz con otro dispositivo móvil, asegúrese de que el altavoz Bluetooth® indique ON y presione brevemente el botón «MFB».
2) Tendrá que acceder directamente a «LEXON MINO L» desde los ajustes Bluetooth® de su dispositivo móvil.
3) Una vez efectuado, empareje el altavoz con otro dispositivo siguiendo las instrucciones de emparejamiento.

PRECAUCIONES DE SEGURIDAD:
Lea las instrucciones antes de utilizar el dispositivo:
1. Proteja el altavoz de fuentes de calor: radiadores, calentadores, conductos de aire o luz solar.
2. Evite el contacto con líquidos: mantenga el dispositivo alejado de agua y condiciones de humedad elevada.
3. No pegue o coloque ningún objeto en el altavoz o en el puerto de carga.
4. No coloque objetos metálicos o imanes entre el dispositivo móvil y la superficie de carga inalámbrica.
5. No repare el altavoz usted mismo: acuda a un servicio profesional.
6. Evite daños por descargas eléctricas: no toque el altavoz con las manos mojadas.

ESPECIFICACIONES DEL PRODUCTO:
Material del altavoz: ABS y aluminio
Peso neto: 220 g
Dimensiones: Ø 5,2 x 3cm
Potencia: 3,3V
Versión de Bluetooth®: 4.2
Alcance de Bluetooth®: 10 metros
Alimentación: DC 5V/500 mA
Duración de la batería: 4-5 h
Capacidad de la batería: 800 mAh
Duración de carga: 2-3 h
Puerto: USB de tipo C

RECTO

РУССКИЙ

(1) Колонки
(2) Микрофон (для звонков в режиме громкой связи)
(3) Многофункциональная кнопка (MFB-кнопка)
(4) Порт USB Type-C
(5) Световой индикатор

ЗАРЯДКА
Подключите USB Type-C кабель к источнику питания, затем подключите коннектор USB Type-C к (4). При работе устройства от сети загорится красный индикатор.

СОПРЯЖЕНИЕ / ПОДКЛЮЧЕНИЕ
Сопряжение по Bluetooth®
Сопряжение 1 MINO L
1. Включите Mino L, подержав MFB-кнопку несколько секунд.
2. Перейдя в режим сопряжения, колонка издаст звуковой сигнал, и синий световой индикатор начнет быстро мигать.
3. Зайдите в настройки Bluetooth® вашего смартфона и убедитесь, что Bluetooth® включен.
4. Перейдите в Другие или Новые устройства и найдите ваш Bluetooth®-колонку «LEXON MINO L».
5. Включена ли, чтобы подключиться, как только она появится в списке доступных устройств. Ваша колонка издаст звуковой сигнал, как только сопряжение будет завершено.

Примечание: После сопряжения и подключения Bluetooth® колонка будет автоматически подключаться к вашему устройству при каждом повторном включении колонки, если устройство находится в зоне действия.

Сопряжение двух MINO L (по технологии True Wireless Stereo)
1. Включите оба Mino L, подержав MFB-кнопку несколько секунд.
2. Перед подключением обоих динамиков к вашему смартфону, нажмите MFB-кнопку на одной Mino L, пока не услышите непрерывный сигнал «ку-ку-ку». Эта Mino L будет служить «ведущим» и будет постоянно подключаться к второй Mino L. После успешного сопряжения обе колонки вы услышите звуковой сигнал. LEXON MINO L могут автоматически синхронизироваться благодаря технологии TWS.
3. Включите Bluetooth® на вашем смартфоне и найдите Bluetooth®-колонку «LEXON MINO L».
4. Нажмите на неё, чтобы подключиться. Ваша колонка издаст звуковой сигнал, как только сопряжение будет завершено.

Примечание: После сопряжения и подключения Bluetooth® колонка будет автоматически подключаться к вашему устройству при каждом повторном включении колонки, если устройство находится в зоне действия.

Световой индикатор состояния

Режим работы	Индикатор (5)
Питание	Постоянно горит красным
Включение (Длинное нажатие MFB кнопка)	Мигает синим и издает звуковой сигнал
Выключение (Длинное нажатие MFB кнопка)	Издает звуковой сигнал
Переход в режим сопряжения	Часто мигает синим
Bluetooth®-устройство подключено к смартфону	Постоянно горит синим и издает звуковой сигнал
Воспроизведение музыки	Медленно мигает синим

Если индикатор не работает как описано выше, отсоедините адаптер устройства от MINO L и снова подключите его.

Bluetooth®-гарнитура
Принять/завершить вызов: Нажмите MFB кнопку один раз.
Отклонить вызов: Нажмите MFB кнопку.

Функция управления камерой
1) Убедитесь, что ваша «LEXON MINO L» сопряжена с вашим смартфоном.
2) Откройте приложение камеры вашего смартфона для работы с камерой вашего смартфона и расположите телефон на устойчивой поверхности.
3) Убедитесь, что ваша колонка находится в зоне действия, и нажмите MFB кнопку, чтобы сделать снимок.

Как подключить другой смартфон к колонке
1) Для сопряжения колонки с другим телефоном убедитесь, что Bluetooth® колонка включена, и дважды нажмите MFB кнопку.
2) Перейдите непосредственно на настройки «LEXON MINO L» в настройках Bluetooth® вашего смартфона.
3) Затем выполните процедуру сопряжения с другим смартфоном.

МЕРЫ ПРЕДОСТОРОЖНОСТИ:
Прочтите все инструкции перед использованием устройства.
1. Защитите колонку от источников тепла, таких как радиаторы, обогреватели, вентиляцию, а также от солнечных лучей.
2. Не допускайте контакта с жидкостями: держите подальше от воды и источников высокой влажности.
3. Не подносите к устройству открытый огонь, не помещайте электроприборы рядом/на колонку или рядом/на зарядке.
4. Не располагайте металлические предметы или магниты между мобильным устройством и поверхностью беспроводной зарядки.
5. Не ремонтируйте колонку самостоятельно, а случае поломки обратитесь в сервисный центр.
6. Во избежание поражения током не касайтесь корпуса мокрыми руками.

ХАРАКТЕРИСТИКИ ПРОДУКТА:
Материал корпуса: ABS пластик и алюминий
Вес нетто: 220 г
Размеры: Ø 5,2 x 3 см
Мощность: 3,3V
Версия Bluetooth®: 4.2
Дальность Bluetooth®: 10 метров
Питание: DC 5 500mA
Емкость аккумулятора: 800 мА
Время зарядки: 2-3 ч
Подключение: USB Type-C

日本語

(1) スピーカー
(2) マイク（ハンズフリー通話）
(3) 多機能ボタン（MFBボタン）
(4) USB Type-Cポート
(5) 照明

充電
USB Type-C 充電ケーブルを電源充電用に接続し、USB Type-C プラグを (4) に挿入します。デバイスが電源オンになると、赤ライトが点灯します。

ペアリング / 接続
Bluetooth® ペアリング
Pair 1 MINO L
1. "MFB" ボタンを長押しして、MINO L をオンにします。
2. スピーカーがペアリングモードになると、通知として音が鳴り、青色インジケーターが素早く点滅し始めます。
3. スマートフォンの Bluetooth® 設定を開き、Bluetooth® モードがオンになっていることを確認してください。
4. 下にスクロールするとその他デバイスまたはスピーカーが表示されます。"LEXON MINO L"
5. 表示されたら、タップして接続します。スピーカーがペアリングされると、確認音が鳴ります。

注意：ペアリングが完了すると、Bluetooth® スピーカーは、デバイスが範囲内にある限り、スピーカーをオンにするたびに自動的にこの方法のデバイスに接続されます。

True Wireless Stereo (トゥルーワイヤレスステレオ)
1. "MFB" ボタンを長押しして、両方の MINO L をオンにします。
2. 両方のスピーカーをスマートフォンに接続する前に、"MFB" ボタンを長押しして、ボタンを押して、"スレーブ" になる MINO L の "MFB" ボタンを 5 秒間オフにしてください。"マスター" になる MINO L は、セカンド MINO L を積極的に検索します。2 つの MINO L が正常にペアリングされたことを確認するサウンドが鳴ります。"LEXON MINO L" は、TWS テクノロジーのおかげで自動的にペアリングされます。
3. スマートフォンの Bluetooth® 設定に移動し、"LEXON MINO L" をオンにします。
4. 表示されたら、タップして接続します。スピーカーがペアリングされると、確認音が鳴ります。

注意：ペアリングが完了すると、Bluetooth® スピーカーは、デバイスが範囲内にある限り、スピーカーをオンにするたびに自動的にこの方法のデバイスに接続され